

جمهوری اسلامی افغانستان
وزارت صنعت و تجارت
ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری



د افغانستان اسلامي جمهوریت
د صنعت او سوداګرۍ وزارت
د مرکزی ثبت او فکری مالکیت لوی ریاست

Reg #: 139711

License #: 65142

Islamic Republic of Afghanistan
Ministry of Industry and Commerce
General Directorate of Central Business Registry & Intellectual Property

د ثبت نمبر: ۱۳۹۷۱۱

د جواز نمبر: ۶۵۱۴۲

TIN / نمبر تشخیصیه مالیه /

9009611394



جواز تشبیت

Business License

شرکت تجارتي سرشت

Seresht Trading Company



مړسټيال / V-President

كېهان آصفی

Kayhan Asifi



رئيس / President

زهره آصفی

Zuhra Asifi

تصديق کيږي دا جواز چې نوم يې پورته ياد شوی دی د محدودالمسوليت شرکتونو د قانون او د افغانستان د نورو نافذه قوانينو پر بنسټ ثبت او صادر شو.
تصديق ميگرډد اين جواز که نام آن در فوقی ذکر ميشاشد، در مطابقت با قانون شرکتهاي محدودالمسوليت و ساير قوانين نافذه افغانستان ثبت و صادر گرديده است.

It is certified that this license with mentioned name, is registered and issued in accordance with and subject to the LLC and other effective laws of Afghanistan.

تشبیت متذکره بر علاوه واردات و صادرات اقلام مجاز شامل توريد اوبوه و سلمان آلات طبي مجاز نیز ميشاشد

This business also has license to import and export medicine and medical equipments

Issue Date: 07/Jan/2023 ۱۴۰۱/۱۰/۱۷ د صدور نيټه:
Valid Date: 05/Jan/2026 ۱۴۰۴/۱۰/۱۶ د پای نيټه:
Established: 2020 ۱۳۹۸ د تاسيس كال:
سکتور فعاليت: تجارتي

محمد زبير "دين پرور"

د مرکزی ثبت اداره

Mohammad Zobair Din Parwar

Authorized Signature

141477

نمبر مسلسل:

قيمت حق الطبع (۵۰۰) افغانی

Responsibilities

- The license is issued by Directorate General of Central Business Registry & Intellectual property (ACBR-IP) MOIC in accordance with and subject to the effective law of Afghanistan.
- All businesses must submit their Business Declaration Form(S) according the law to the Revenue Department of the Ministry of Finance and Directorate General of ACBR-IP. Individuals and companies, who do not submit their declarations within the given timeline, will be penalized in accordance with the Income Tax Law of the Islamic Republic of Afghanistan.
- All businesses must abide by effective rules and regulation of the Islamic Republic of Afghanistan in their commercial activities.
- Based on their national obligation and services to the nation, businesses are obliged to import high quality materials and products and should avoid import of low quality goods.
- All businesses must formally notify the ACBR-IP prior to any changes being brought to the company structure, shares, and address and should follow the legal procedures to have the changes registered accordingly.
- This office reserves the right not renew your business license for justified reasons.
- In no event shall Directorate General of ACBR-IP or its representatives be liable for any damages whatsoever, including without limitation, business formation, detrimental reliance, consequential of incidental damages, including to third parties, or other pecuniary loss.
- All LTO companies are required to report the fiscal year according the law to the Central Registry and Intellectual Property Offices during the 28 days after ending the fiscal year, applied fines will be applied, foreign companies' branches are except.

Privileges:

Holders of this license can import/export all kinds of permitted good (transit of goods, logistics, obtaining business passport, establish abroad branches) in accordance with effective laws of Islamic Republic of Afghanistan.

Validity:

The validity for the license is (3) years from the date of issuance.

For querying and verification of the license visit www.acbr.gov.af-online-verification

مکلفیت ها

- این جواز از طرف ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری وزارت صنعت و تجارت ج.ا.ا در مطابقت با طرز العمل ثبت و صدور جواز و سایر قوانین نافذ کشور صادر گردیده است.
- تمامی تشکیلات مکلف اند اظهار نامه مالیاتی (بیلاص) خویش را در مرکز ریاست های عواید و در ولایات به مستوفیت های مربوطه ارائه بدارند در غیر آن طبق احکام قانون مالیات بر عایدات تحت جرایم تأخیر بیلاص قرار خواهند گرفت.
- تمامی تشکیلات مکلف اند که فعالیت های شان را در مطابقت با قوانین نافذ کشور انجام دهند.
- تمامی تشکیلات بر حسب وجوبه ملی خدمت بوطن مکلفیت دارند در جین واردات اجناس با کیفیت را وارد و تولید نموده و از ورود اجناس و کالاهای بی کیفیت بداخل کشور جلوگیری نمایند.
- تمامی تشکیلات حین وارد آوردن تغییرات مکلف اند این اداره را در جریان قرار داده تا باشد سهولت های لازم در طی مراحل قانونی اسناد شان منجانب این اداره مهیا گردد.
- این اداره این حق را بخود محفوظ میدارد در صورت موجودیت دلایل قانونی و موجه جواز تشکیلات را تجدید ننمایند.
- این اداره بعد از صدور جواز در قبال فعالیت های تشکیلات از قبیل (قرضه های بانکی، قرار دادها، تضمینات، ایجاد منازعات بین سسه داران و غیره) هیچ نوع مسولیت را بعهده نخواهد گرفت.
- تمامی شرکت های بزرگ مکلف اند مطابق قانون راپور سالانه خویش را در جریان ۲۸ یوم بعد از ختم سال مالی به اداره ثبت مرکزی و مالکیت های فکری ارائه داشته در غیر آن تحت جریمه قرار میگیرد، به استثنای نماینده گی های خارجی.

امتیازات:

- دارنده این جواز حق فعالیت تجارتي و سرمایه گذاری را در سکتور های مربوطه مطابق اساسنامه خویش داشته و از حقوق اخذ پاسپورت، ایجاد نماینده گی در ممالک خارجی، تصدیق و تفرید اموال تجارتي در مطابقت با قوانین افغانستان برخوردار میباشد.

معیار اعتبار:

- این جواز از تاریخ صدور برای مدت (3) سال مدار اعتبار میباشد.
- نوٹ: تمامی افراد و اشخاص میبایند معلومات بپیرامون جواز های ثبت شده را از وبسایت این اداره www.acbr.gov.af-online-verification بنست آورند.

مکلفیتونه

- دفعه جواز افغانستان اسلامی جمهوریت د صنعت او سوداگری وزارت مرکزی ثبت او فکری مالکیتون لوی ریاست له لوری ثبت او جواز ورکولو نوی کرن لارو او دمواد تولو نافذه قوانینو سره سم صادر شوي دی
- تول تشکیلو له دي چی خپل مالیاتی خزکند پایی (بیلاص) په مرکز کی دعواید ریاستون ته او په ولایتو کی اړینه مستوفیتونو ته وړاندی کړی او پرته له هغی به مالیاتی قانونی احکامو سره سم بیلاص کنډیلو جرم تر نامه لاندی راشی
- تول تشکیلو له دي چی خپل تول فعالیتونه د مواد نافذه قوانینو سره سم تر سره کړی
- تول تشکیلو له دي چی د جیبی په توگه هیواد ته پاکفیتونه ورکړی وارد او تولید کړی او هیواد ته دبی کفیتونه توکړ له راپورلو څخه مخنیوی وکړی
- تول تشکیلو د هرول بدلون راوستلو پرمهال او دي چی مرکزی ثبت او فکری مالکیت لوی ریاست په جریان کی راپورې له هر دی ریاست په گډون د دی داسنلو قانونی پړاونو په تر سره کولو کی لازمی استاتیوی رامنځ ته هشی
- دغه اداره دا خپل حق بولی چی د خزکنو او قانونی دلایلو نشتون په صورت کی سوداگریز او د پانگه اچونې جوازونه نوی نکړی
- دغه اداره تشکیلونو فعالیتونو لکه بانکی پرونه، تړونونه، تضمینونو د مهم دارانو نشخرو او داسی نورو په برخه کی د جواز ورکولو څخه وروسته هیچ بول مسولیت پر غاړه ناری
- تول لوی شرکتونه مکلف دی چی قانون مطابق خپل کلتی راپورونه دمالی کل مخنیوی وروسته د ۲۸ ورځو په موده کی د مرکزی ثبت او فکری مالکیت لوی ریاست ته وړاندی کړی که چیرې په تکللی موده کی نشی کولای نو دمالی جرایمو لاندی به راشی، پرته د بهرینو شرکتونو له څانگو څخه.

امتیازونه:

- ددی جواز اړونکی د سوداگری او پانگړی په برخه کی د مربوطه سکتورونو او اساسلی مطابق فعالیت حق لری . او د پاسپورت تر لاسه کول په بهرینو هیوادونو کی د څانگو رامنځ ته کول او سوداگریزو توکو لپور د راپور او دافغانستان اسلامی جمهوریت د قوانینو سره سم حق اړونکی دی

د اعتبار موده:

- دغه جواز د صادریدو له نیتی څخه تر (3) کلونو پوری د اعتبار وړ دی
- پلوه: د تول وگړی کولای شی ثبت شوو جوازونو په اړه معلومات دغی ادارې له وبی پایی www.acbr.gov.af-online-verification څخه تر لاسه کړی